· / / / /		ROMA A		
SV BEGRAPH		HALY H	and the send of the send of the	Lieta agreenta
AND NORTUME	CRLAND, KENT,	GLOUCESTE	R, AND REST	IGOUCHE
Trag lied as satisfall C O M IN E	RCIAL AND	AGRICULTU	RAL JOURNA	EUROPEA From English papers by the s York, to the 9th 5
Old Series.] NEC ARANEARUM SANE	TEXTUS IDED MELIOR. QUIA EX SE FIL	LA GIGNUNT, NEC NOSTER VILLOR	QUIA EX ALIENIS LIBAMUS UT APES.	[Comprised 13 Vols.
New Section autrendered an Salas Man New Section 200 French Elle	SATURDAY EVEN	IING, SEPTEMBER	2, 1854. of and	Vol. XIII.
SANATORY REGULATIONS.	lar, or within his dwelling house or ou	houses alerance deland and		O WI TO TO T

At a Gen ral Sessions of the Peace, of our Lady the Queen, hell at the Court House, Newoasile, in and for the County of Northumberland, on Tues-day the lith day of July, in the year of our Lord One Thousand Eight Hundred and Fifty Four.

drain or sewer shall be suffered to remain the sum of Three Pounds
III. That no person shall suffer, or permit any drain or sewer leading from his house, yard or pre-mit es, into any public drain, to be used for the pur-pose of draining or receiving foul water from any privy, to be conveyed by means of such drain, into any of the public drains, under a penalty of Two Pounds, nor shall any person suffer or permit a drain or sewer from any other house, yard, or premises to fall and empty into such drain for the like pur-pose, under a like penalty of Two Pounds; and if the said drain or drains, shall be used or suffered, or permitted to be used, for any such purpose, and shall be persisted in after twenty-four hours notice, from a Justice of the Peace or Health Officer, aforesaid, it shall and may be lawful in addition to the said penalty, for such Justice or Health Officer, to order the same to be stopped up.
IV. That no slop, wash, foul or dirty water, of

IV. That no slop, wash, foul or dirty water, of any description, shall be thrown or allowed to fall, flow or constitute, over, or upon, any of the gutters of the streets of the said towise, or upon any part of the streets of the said towise, or upon any part of the streets, squares or side was, or upon any part the streets, squares or side was, is thereof, under a penalty of Two Pounds, for each and every offence, to be paid by the party offending, or by the owner for occupier of the house, shop, or premises, from which the same may have been thrown, or allowed to fall, how, or ooze av aforesaid.

<text>

nices from the vars, and the changing of water there is, that no more poxious of unw horesome rabulation may arise therefrom than the nature of the business necessarily cause, and that every such person or persons, shall remove or esused to be r moved, the sample go finites, and other excorescences, and offen-sive matter, caused by his or thour business, to such place or places that the public health may not be endnagred thereby, under a penalty of One Pound Tea Sullings, and any such person or persons, when ordered and directed by a Justice or Health Officer, as aforesaid, to remove any such sersings of bidos as aforesaid, to remove any such scrapings of hides or other excrescenses or offinaive matter as aforesaid all neglect or refuse so to do, shall forfeit the sum Three Bounds, and a further penalty of Six ands for every day during which the offence is

continued. XI. It shall be the duty of the owner of Slaugh-tering houses, or other person or persons engaged in a hing or slaughtering cattle in the said towns, in k-ling or slaughtering cattle in the said towns, at all tames to keep the same well and sufficiently cleansed, and freed from all offail, blood, or other ro-mains of animals, that may in any wise affect the purity of the air, or the health of the community under a panalty of Two Pounds; and shall at all times remove, or cause to are removed, the refuse, offal, blood, or remains of the said singulared ani-mal, to such place or places as the safety of the pub-ite nearth may require, or the Health Officer store-said, may direct and appoint, under a penalty of Four Pounds.

ounds. No person shall throw or cast into the river Four 1 XII No person shall throw or case into the inter-of Miramioni, or its tributaries, the carcase or car-casese of dead animals, such as norses, eatile, sheep, swime or dogs, or the offal of fish, under a penalty of Two Pounds Ten Skillings, for each and every off-

XIII. Whoever shall neglect or refuse to obey any XIII. Whoever shall neglect or refuse to obey any ords or direction of a Justice or Health Officer, as aforesaid relative to the removal of any norious, pu-trid offensive substance, or the removal of any article substance considered injurious to the public health, or likely to become so, or relative to the fungation or channing of any houre, building, or place within the said towns, shall forfeit and pay a sum of Two Pounda Ten Solilings, fr each and every offence. XIV. The Health Officers are required to use their utmost endeavours to earry out the foregoing Regulations; and it shall be deemed and arjudged a martiof their duty to do so; and in neglect of doing a particle their duty to do so ; and in neglect of doing so, or refusing to attend thereto, shall, in addition to being dismissed from their five as Health Officars forfeit and pay a penalty of Two Pounds for each and every neglect, or reinsal.

NEW GOODS. The Subscriber having taken the Premises in Ohatham, lately owned and occupied by W. J FRASER, Esq., nearly opposite the Ganard Stone Balldings, is receiving an extensive and varied Stock of

Brit.sh and American Goods

which he offers for Sale, Low, by the Package for Cash, or approved Parment. Now Landing ex Ships "Cambria" and "Ac-teon," from Liverpool, and "Ann Rankin," rom

Glasgow

350 Sacks Liverpool SALT 3 cases and 2 bundles Steel, assorted; 1,057 bars and 90 bundles Common and Refined

12 casks and 6 cases assorted Hardware : Packages of Gang Mill Saws, and Circulars, Files, &., [best Makors]

cask assorted Harness; 5 bags from Kails; 5 do Horze Nails; 5 do Horze Nails; 5 do Horze Nails; 5 do Horze Nails;

Smith's Anvils, and I Package Vices; arate Hollowware ;

1 bale Packing; 12 crates and 3 bhds Earthenware; 2 crates Milk Pans and Butter Crocks, &c., &c. 2 chake Boiled and Raw Linseed Oil;

2 cases Bolled and Raw Denseed On; barrels Patty; 10 cases Brown and Polson's Starch; 203 boxes Common and P. Y. Soap; 5 hhus, and 50 Cases Geneva; 45 casks and 4 dozen Ale and London Porter; 34 bales assorted DRY GOODS; Oce Trues of Cottons.

Oas Truss of Cottons. 10 bales and cases Capetings, Drugget; Hearth-Rugs; Sotch Holland; Shawls; Cotton and Silk Handkerchiefs; Linen Dumask; &c. 5 cases one bale Sattemary, and Wrapping Paper; I can Waterproof Clothing, &c ; half con Contectionary; Packages Rom Virtol; Alum; Copperas; Soda; &c, &c 6 hads. Brandv; 2 cases Screw Augers; Bake Ovens; Griddles, &c, &co. &c. Ex "Mary Virzinia," and "Three Brothers," from Roston - 70 Packages fire Congo, Scothorg, acd Ociong TEAS; 28 boxes choice Brand To-taccas 9 bags Nats; 10 bags Salarstas; 26 Kogs Cut Nails; 3 bbls. Burning Fluid; A bags Coffee; 7 bbls. Powdered and Crushed Sugar; 4 boxes and Corn Sharth; 3 cases Lanterns; 20 boxes Sama and Cand es; 4 bundles Steel Spades and Shoves; 10 Corn Starch; S cases Lauterns; 20 boxes Soap and Cand es; 4 bundles Steel Spades and Shovers; 10 bundles Mouro and Hay Forks; Seythe Socaths; 3 bundles Hoes; 1 Hay Catter; 12 patent thermo-meter Charns; Butter Prints; Potato Diggers; Wash Baards; Whitewash Brushes; 6 pack ges Whips and Lashes; Door Mais; Brooms; Pails; Tabs; Kuis and Meat Trays; Market Baskets; Pasto Rollers; Suivas; Es cacs Pepermint, and Cotor Oli, in boxes; Nests Measures; 2 Rolls Sarpet Paper; Barrel Covers; Looking Glasses; Prints and Frames; an Assoriment of Sat Tacks and Brads: Wheel Barrows; Willow Waggons, &s, &s, &s. Sto , Sto , Sto. W.J. BERTON.

Chatham, May 26, 1854.

MORE NEW GOODS. R. HOCKEN,

R. HOULEIN, Has received from the first Manufacturies in Bri-tein a large assortment of LADIES DRESSES, in Madora Rober, Crane Cloth, Cobur. F, Lustrel, Al-pacas, Crowsians, Delaines and Muslins. BONNETS in Cespe, Muslin and Straw, Para-sols, Stays, Prints, White and Grey Cottons, He-slery and a variety of other Dry Goods. Pruncha Boots and Shoes, Patent Leather, Car-pet and Fancy Slippers. Also, a variety of Hurdware, Catlery and Gro-ceriss. At the lowest Cash price #TO Onnesite BowsEn's Horrer.

Chatham, Jane, 1854.

THE SUBSCRIBERS

Have received by recent arrivals, from Great Bri-tain and the United States, a new selected Stock of

Dry Goods and Groceries.

Dy Goods in Bread Cloths, Doeskins, Cashmar-

GLASGOW HOUSE Commercial Buildings.

The Subscribers have received by recent arrivals, rom Great Britain and United States, a large and varied

Stock of Dry Goods,

Ready-Made Clothing, Boots, Shoes, &c., &c. Consisting of the following Articles, viz :

West of England blue and black BROAD CLOTHS, Beaver and Pilotdo, Plain and Fancy Dockins, blk Cassimere, Fancy Tweeds, Vestings, American Sa-tinetts, black Russel Cord, plain and printed Mole-ation.

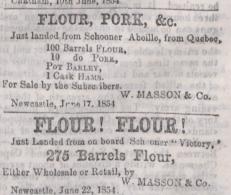
skius. Biankets, Flannels, gray and white Cottons, S-4 grey Suirsing, Jean Stripes, Hangarian Ginghains, plain Derrys, Bedsticks and Striped Badding, Osma-burg, grey and white Jean, Denima, blue striped and Fancy Shirtinga, Scotch Hollands, Irish Linens, Lawns, Diapers, Damasked Linen Table Cloths, Table Covers, Towling, Apron and Bed Checks, Russia Duck Cauvaes Fadding, and Tailora Trim-mines.

Russia Duck Canvass Fadding, and Tailora Trim-mings. Rich DRESS GOODS, in Organdys, Shot, Gir cassian and Australian Crape Robes, Muslin, Al-picea and DeLain Robes, printed Muslin, DeLaines, and Cushmeros, plain and figured Loustros, rich thus Lama, colored Coburgs and Orleans, Fancy Ging-hams, printed Müslins in Dresses, printed Calicoes, Sootch Homespun, Oordid Shirts, block and c. lored Silks, Brouade do, rich plaeid Silks in Dresses, Satins, white and colored Sarsanets, black Orape, black and Colored Velveta Long and square printed Cashmers Shawis, long and square Wooldo., plain and embroidered black Drabs, and white do., Gents black and Fancy Silk Neck Handkerchiefs, Information, Book, Mull, Swiss and Canbrie, Lences, blue, pink and White Tarton Maxins, fancy silk Parasolsin great variety, Umbreling.

and Check Musins, Lences, blue, pink and white Tarton Musins, fancy silk Parasols in great variety, lumbelins.
 BONNETS, in Tuscaa, Dunstable, Rice, Straw, and Fancy do., Bonnet Shapes, Mens' and Yoning' Straw Hats, Misses Straw do., Röys' Beaver Hats, Punramond and Kossuth do., Childrens' Hoods, and Booties, plain and fancy Cloth Caps, Ladies' and Goatz, black, white, and colored Kid Gloves, silk, outon and lisk Thread do., black Lace, Mits and Gloves, Hosery, in large variety, Bonnet and Cap Bibbons, plain Satin and Lutestring, do., Cap Flow ers, Muslin Collars, Habit Shirts and under Sleaves Elack Lace' Veils, Ladies' Dress Caps, Lusertions Lace, black and white Silk Lyce, white and colored Stays, Childrens' corded do., white and colored Stays, Childrens' corded do., white and colored Stays, Childrens' corded do., white and colored State Holland, black figured Aprous, fancy Cotton Slack Hace' Veils, Ladies' Dress Trimmings, in Gimp Ffinges, &c.
 Primed Oil Clotus and Centres, Letter and Note Paper, Cotton Warp and Esting, Iodian Rubber Baces, Brussel and Venicion Carpet Bags, Trunka. Ready-Made Clothing, achoice assoriment, Mena' and Boys' Summer Coats, Vests, Pants, Shirts, Drawers and under Shirts. A few setts Tin Covers. Jeweby and Snall Ware, &c. Aleo, Soap, and Hardware.
 Good TEA warranted, at Is, 91, per lb.

Good TEA warranted, at 1s. 94, per lb. Good TEA warranted, at 1s. 94, per lb. THOMAS WALSH & Co. N. B. Clething made to order and a good fit

Warranted. Highest price for Country Socks and Homespan. Chatham, 10th June, 1854.



V. That the owner or occupier of any house, or other building, or lot of ground fronting on any street, within the said towns, shall on Saturday in every week, or oftener, if thereunto required by a Health Officer, between the first of April and the first November of each year, before the hour of eleven oblick, in the Krenosa, of the said day, cause such participation of such house or other building, or lot of ground, to be thoroughly scraped, cleaned and swept, and all the dirt and filth, rub-bish offensive matter, stagtant where, and all other substances, being therean, or unsing therefrom, to be carried away and deposited in such place, has the Health Officer may appoint, and direct for the time aforesaid, once in every day and oftener, if the time aforesaid, once in every day and oftener, if the time aforesaid, once in every day and oftener, if the time aforesaid, once in every day and oftener, if the time aforesaid, once in every day and oftener, if the time aforesaid, once in every day and oftener, if the time offensive individe a for the trespective pre-tion of the same, and scall also during the time aforesaid, once in every day and oftener, if the time aforesaid, once in every day and oftener, if the time offensive in the day and oftener, if the time offensive in the day and oftener, if the the same shall be in the offensive in a often the the same in from off their respective pre-tion water courses in from off the arts of the same shall be the offensive in a often the the basis of the arts of the arts of the same shall be the same shall be the offensive in a often the the same shall be the offensive in a often the same shall be the offensive in a often in the same shall be the offensive in a often the offensive basis of the arts of the offensive in a often the offensive basis of the problem in the offensive in a often the offensive basis of the arts of the offensive in a often the offensive basis of the arts of the offensive in a often the offensive basis of the offensive in a often the offensis came shall be required as aforeaid, dause the gat-ter or watercourse in front of their respective pre-mises, to be kept clean of all rubbich, dust, or other obstructions to the ourse of the water, under the penalty of One Pound for each and every off noe; and where there is a ynoast space between any two buildings, it shall be the duty of the person resi-ding on either side thereof, to clean and sweet the half adjoining his own premises, provide always, that the distance so to be swept by each house-holder, shall not exceed four rods from either side of his own, premises, and when any house is cou-pied by more than one tenant or family, it shall be equally the duty of every soch tenant, or occupier, Pied by more than one tenant or itamuy, it coupler, equally the duty of every such tenant, or occupier, to perform and obey thus rule, and every person who shall neglect or refuse to perform the duty beieby required, shall for such and every offence,

fortes and paythe sum of Ore Pound. VI. That no person shall suffer or permit, any foul, waste or st " ynart water, to remain in his cel

By Order of the General Sessions,

EDWARD WILLISTON. Clerk of the Peace, Northumberland.

FACKET. Miramichi, Bedeque, and Charlottetown. The Clipper Schooner PHANTOM, will run as a

Packet, between Miramichi and Charlottetown, on ing at Bedeque going and retarning. Willieave Chatham on Thuaspays, at 12 o'clock, noon, and Charlettetown on Moxpays, at same time until fawher Notice. She is a fast sailer, and has good accommodation for Passengers. For Freight and Passage, apply to Captain Jour Entre, on poard, or

WM. J.FRASER & Co. Chatham, June 24, 1854.

is, Scotch and Union Tweeds, Gambroons, Drills, atinetts, Vestings, Plain and Printed Moleskins, eaims, Scarles, White, Yellow and Blue Flannels, Dealms, Scarles, White, Yellow and Blue Flamels, Karneys, Serges, White Outons, Grey Cottons, Strinod Shinuigs, Fancy Reggattas, Gingoams, Derrys, B. 4 Ticks, Jagus, Strinoed Hessians, Brown Shirtings, Omaba gs, Scotch Holland, W. 8. and Siste, Linens, Irish Linens, Diapers, Damask Linen, Table Clothe, Towicings, Russia Dack Canvass Paddiag, Plain and Printed Silesias, Plain and Printed Coharges, Orleans, Lustres, Australian Crapes, Muclins in Organize and Modes, Printed Muslin Robes in 'greav variety, Plain and colored Barsges, Frinted Calicose, Corded Shira, Loog and Square Brinted Cashmers Shawls, Elain and Embroidered, Elack, Daab and White Shawls, Long and square Brage and Tissne Shawls, and a variety ofother Goods suitable for the Scatson.

Groceries, in chests and half chests of Tea, hoxes Tobaces, puncheons Molasses, hogeneads Sugar, cash Crushed Sugar, Rice, Ground Rice, Popper. Pimento, Gieger, Cassia, Sosp. Jonfestionary, Com Meal, Pilót and Navy Bread, Burning Fluid, Spirits Turbentine, Wine Vinegar, Nalls, Spikes, Broom Pails, Haying Ingitemente, and a variety of oth s, articles in Hardware, which the subscribers offer for sale cheap for Oash. W. MASSON & Co

Newcastle, June 12, 1854.

NEW GOODS.

Newcastle, June 22, 1854.

The Subscribers have received by recent arrivals from Britain and the United States, a large and well selected Stock of

Staple and Fancy Dry Goods,

well adapted to the present season, which are now open and ready for inspection at their New Store, adjoining the old stand. Also, one of the largest and best selected Stock evenimented into Minemichi' of READY MADE CLOTHING, Boot, Shoes, Hats, Caps, and Far-nishing Goods, with quantities of the undermention-Articles. Hennessy's best dark Brazdy;

riteles. Jiennessy's best dark Braady; Holland Gin, London Porter, Ale; Spirits, Leunon Syrups, Teas, Sugars, Molassee; Tobacco Cigars, Shuff Soap, Tabacco Fipes; Corn Brooms, Water Pails; Chairs, Boiled, Raw and Linseed Off; Bartheoware. And numerous other Goods. The whole of which hit he offered for spic at very small profile.

And mimerous other crosus, 1 he months, will be offered for sole at very small profits. BURKE & NOONAN Chatham, June 9, 1854.